



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 Bienne Skater 90			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
67	C VASILE Daniel		201435
TS	A RÜFLI Fabian		99154
88	G HAMEL Quentin	X X	209246
27	G MARTI Yannick		95219
66	MÜLLER Marco		97180
96	ESTEVEZ Eric		207302
40	ZIMMERMANN Derek		4000
5	ZURBRIGGEN Aloïs		202470
98	PONTI Gaël		99000
90	HEIMBERG Marius		207466
41	VOIROL Dominique		97357
70	CATTIN Manoel		204213
17	AMARU Danilo		205273
55	HENZ Jonathan		201263

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
11:58	TS	90	1		
25:53	96	TS	2		
29:12	40	96	3		
36:11	96	40	4		
44:57	96	TS	5		
46:29	40		6		
48:12	TS	66	7		
52:21	41	96	8		
54:48	TS	17	9		
55:40	5		10		
57:24	67	90	11		
59:02	TS	66	12		

Penalties / Strafen / Punitons					
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
14:28	66	2	14:46	D	
34:12	66	2	36:12	I	
38:34	70	2	38:48	I	
47:24	17	2	49:24	C1	

<b>CLUB 1</b>	<b>Bienne Skater 90</b>	<b>A</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>Rossemaison</b>	<b>A</b>
Lieu / Ort Location / Luogo	Sahlgut - Bienne	Date / Datum Date / Data
16.09.2017		
Start / Beginn Début / Inizio	18:30	End / Ende Fin / Fine
20:35		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara
A89		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettatori
		96

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10010
97337	BODER Gaylord			
204145	ROTEN Michaël			
20821	RÖMER Jonathan			
9030	DAMBROSIO Sascha			

TIME OUT			X	TOTAL	12
TOTAL					8 min

2 Rossemaison			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
22	C MESTRE Fabio		201577
93	A ZITTLAU Antonio		204322
25	G VUILLEUMIER Joël	X X X	97148
20	G SIVASUBRAMANIAM As.		211204
71	KOLLER Ludovic		201184
10	STEMER Vincent		206165
TS	GYGAX Léo		205015
91	BAILLOD Tomas		207479
29	MERCAY Louis		206162
94	ZINKL Jonas		203277
26	SCHÜLL Gwenaël		98332
6	GYGAX Célien		203276
12	CRELIER Noah		215001
45	KOULMEY Grégory		2257

Goals / Torschützen / Buts / Reti					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
14:46	6	TS	1		
18:33	93	TS	2		
24:35	10	TS	3		
33:16	6	45	4		
36:20	TS		5		
38:48	6	TS	6		
42:29	6	12	7		
49:08	93	TS	8		

Penalties / Strafen / Punitons					
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
00:25	TS	2	02:25	E	
04:02	91	2	06:02	I	
34:12	10	2	36:11	E	
34:41	29	2	36:41	I	
47:24	91	2	48:12	A	
47:24	6	2	49:24	C1	
52:21	26	2	52:21	I	
55:40	TS	2	57:24	V1	
55:40	TS	10	60:00	M2	

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	12	8	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Bienne Skater 90</b>		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217001
	BOSS Cédric			

TOTAL			8		
TIME OUT					
TOTAL					26 min